

Ioan Groșan

PLANETA MEDIOCRILOR

EPISODUL 1. ACCIDENTUL.

În anul 2954, luna octombrie, ziua 3, astronautii Ion Aciobăniței, comandant, și Vasile Amărășteanu, pilot-telegrafist, decolați de la baza „Văratec”, de pe Neptun, într-un zbor de patrulare cu o navă „Romroyce”, pe o vreme senină, la orele 10,04 (ora locală), se rătăciră. La circa 10 minute după desprinderea de sol, pe când lua o frumoasă curbă deasupra craterului Vlașca, pilotul observă că acul direcțiometrului rămâne înțepenit în dreptul indicatorului „Tot înainte” (Only ahead).

— Fi-v-ar licența a dracu’! – zise cu năduf Amărășteanu și trânti un pumn în bord. Acul, spre deosebire de alte dăți, nu mai reveni însă spre stingă (Left). În același timp văzu uimit cum dungulița roșie din vitezometru crește lin, dar ferm spre valori atinse numai atunci, la predarea licenței, cu piloții lor.

— Tovarășe comandant! – spuse îngrijorat Amărășteanu.

— Ce-i? – răspunse Aciobăniței, care moțăia în fotoliul comandantului, cu capul în piept.

— Ia uitați-vă aici – zise Amărășteanu —, direcția s-a blocat, iar viteza crește fără să-i fac nimic.

Aciobăniței se șterse la ochi, se aplecă deasupra bordului și privi.

— Da, văd – mormăi el. Trebuie să fie ceva... la vezi, nu te-ai pus cumva cu cotul pe vreo clapă sau manetă dintr-astea fără să-ți dai seama?

— Ei, tovarășe comandant!... răspunse jignit Amărășteanu. Doar nu e prima oară când conduc!

— Adică pilotezi, spuse Aciobăniței, că de condus eu conduc. E o nuanță.

— Mă rog, pilotez – răspunse Amărășteanu. Da’ acum ce facem?

— Frânează – spuse comandantul. Frânele merg? Pilotul încercă frânele. Mergeau.

— Merg – răspunse Amărășteanu.

— Păi cum merg dacă nu ne oprim? – se enervă comandantul.

— Asta mă-ntreb și eu – spuse tot mai tulburat pilotul. Poftim, am oprit și motoarele și viteza nu scade.

— la legătura cu baza! ordonă Aciobăniței. Spune-le să ne dea instrucțiuni. Și să trimită depanarea.

Amărășteanu își puse căștile pe urechi, învârti butoanele, chemă baza: nimic. Numai pocnituri, paraziți și din când în când un post cu muzică turcească.

— Tovarășe comandant – spuse el palid – nu reușesc...

— la dă la mine! – zise comandantul cu un ton rău prevestitor și-i smulse căștile pilotului de pe cap, apoi urlă în microfon. Baza! Mă, baza! Aici „Romroyce ilevăn” Răspundeți, mă. lăsați tablele! Gigi, Relule, care ești acolo? Răspundeți, mă, c-avem un accident!

În eter – aceleași zgomote nedeslușite.

— Dom’le, ăștia sunt inconștienți. – spuse cu mirare Aciobăniței. Să vezi ce le fac la-ntoarcere.

„Dac-o să ne mai întoarcem”, cobi un gând înfiorat în mintea albă a pilotului.

— Tov. comandant, știți ce cred eu? Cred c-am nimerit într-un câmp de accelerație spontană incontrollabilă (EVI).

— Ce-i aia? – întrebă comandantul.

— E un fel de taifun cosmic, magnetic, care ia totul cu el. Din cauza asta nu mai funcționează nimic.

— Ce taifun, dom’le ce vorbești? Nu vezi c-afară e liniștit?

— Păi da, tovarășe comandant, căci taifunul ăsta nu e vizibil, nu e cu ploaie și vânt, e pe bază de unde electromagnetice.

Comandantul se uită chiorâș la pilot:

— Pe toate le știi – mârâi el – da’ să oprești rabla asta, nu poți. Câteva clipe rămaseră în tăcere. Viteza crescuse considerabil, nava începu să trepideze ușor.

— Și-acuma ce stăm așa? – făcu furios Aciobăniței. Să facem ceva, să apăsăm pe ceva! Ce-i cu butonul ăsta verde?

— E pentru aer condiționat – răspunse pilotul – dar nu funcționează.

— Mă și miram să funcționeze – zise comandantul. Da' ăsta roșu pentru ce e?

— Pentru sandviciuri, în caz de avarie îndelungată în spațiu.

— Și funcționează?

— Cred că da – răspunse pilotul.

Comandantul Aciovăniței apăsă pe butonul roșu. Se auzi un hârâit, apoi de lângă buton se deschise în bord un capac și-n cutia de sub el fură împinse din interior unul după altul două sandviciuri cu unt și salam de vară. Comandantul luă unul și gustă.

— E cu margarină, constată el și-i dădu celălalt sandvici pilotului.

Mâncară în liniște. Nava continua să accelereze.

EPISODUL 2.

PARCĂ SE ZĂREȘTE CEVA

— Măi Amărăștene – zise într-un târziu comandantul Ion Aciovăniței, uitându-se pe hublou —, tu ai mai nimerit vreodată într-un așa hal de câmp?

— Niciodată, e prima oară – răspunse pilotul. „Și poate ultima”, făcu iarăși în mintea lui gândul cel rău. Mi-amintesc, când eram copil, că mă speria bunicul cu câmpul ăsta. „Dacă nu ești cuminte, mă amenința el, te-arunc în câmp și te duce.”

— Bunicu-tău era savant? întrebă comandantul.

— Da – răspunse pilotul. Așa a și murit.

— Păi de-aia te speria cu câmpu' – zise comandantul.

Bunicul meu era pădurar, mă speria cu un lemn. Adică nu numai mă speria, mă și bătea cu el. Uite, vezi semnul de-aici? – își arată comandantul țeasta, unde se deslușea un mic loc fără păr. De la bunicul îl am.

Pilotul pipăi cu respect semnul cu pricina.

— Da' nu-mi pare rău – spuse comandantul. A scos om din mine.

— Da – aprobă pilotul —, se vede.

— Mi s-a făcut din nou foame, o fi de la câmpul ăsta – zise comandantul. Oare dacă apăsăm, mai iese ceva?

— Nu știu – răspunse pilotul —, n-am mai apăsat niciodată a doua oară.

— Hai, apasă - spuse comandantul —, că n-o fi foc. Dacă mai vin două sandviciuri, le mâncăm și le decontăm. Eu răspund.

Pilotul apasă pe butonul roșu. Se auzi același hârâit și-n cutia din bord fu împinsă o hârtie. Comandantul o luă și o descifră. Era o poliță de asigurare ADAS.

— Ia uite, dom'le ce șmecheri! - făcu el. În caz de avarie, îți dau două sandviciuri și după aia dacă vrei poți să te asiguri. Se uită pe hublou.

— Amărăștene - spuse el după o vreme —, a mai nimerit careva de-ai noștri într-un asemenea câmp?

— A nimerit, da, acum doi ani, unu' Stoenescu, c-o navă poștală.

— Ș i? - făcu Aciobăniței.

— Și nimerit a fost. Nu l-au mai găsit nici azi.

— Ce e și omu'... - zise trist comandantul. Trăiești, trăiești, îți faci datoria, îți faci planu' și dintr-o dată te-apucă un câmp din ăsta... Și te duci...

— Așa e - oftă pilotul. În fața câmpului toți suntem egali.

— Eu mâine trebuia să-mi pun parchet - zise comandantul. Chemasem și meșteri de la centrală. Acuma parcă-i văz cum intră-n casă și-ntreabă: „Da, tovarășu' comandant unde-i?” Și nevastă-mea, ce să zică: „L-a luat câmpu', tovarăși...” Tu ai copii, Amărăștene?

— N-am - răspunse pilotul. Știți... eu mai mult pe-aici... prin spațiu...

— Ș tiu, știu - încuviință comandantul. Nici eu n-am. Acuma îmi dau seama ce prost am fost. Măcar numele să-mi fi rămas, că altceva...

— Mie mi-au rămas douăzeci de ari eu porumb 14 în Valea Dragonului - zise Amărășteanu.

— Ți-au dat și ție atunci lot ajutător? - se miră comandantul. Nu știam.

— Da, eram la prașila-ntâi. Însă acum... Sunt curios cui o să repartizeze lotul după mine.

— Precis lui Dumbrăveanu - zise Aciobăniței. Are pe socru-său la „îmbunătățiri funciare”. I-l îmbunătățește și i-l dă. Amărășteanu căzu pe gânduri. Căzând pe gânduri, ochii îi căzură din întâmplare pe vitezometru.

— la priviți, a scăzut mult viteza! – spuse el cu însuflețire.
Poate că scăpăm.

Comandantul se uită la indicativ, apoi se uită pe hublou.

— Da, ai dreptate. Și parcă se și zărește ceva în față.

— Într-adevăr, în neagra noapte cosmică se deslușea
pâlpâind o veselă luminiță.

EPISODUL 3.

FĂRĂ TITLU

Cu cât lumina se apropia mai mult, cu atât speranțele celor doi creșteau. În plus, pentru prima oară de când se rătăciseră în câmpul de accelerație spontană incontrollabilă (EVI), comenzile navei funcționau normal. Se aprinseră până și beculețele de pe ecranul jocului de oină la computer, pentru nevroze în spațiu. De bucurie, ignorând abțibildul cu „No smoking” lipit pe hublou, pilotul-telegrafist Vasile Amărășteanu își aprinse o țigară „Cosmonaut” cu înlocuitori de tutun. Comandantul Acioabăniței nu păru să observe abaterea. Era preocupat să urmărească lumina spre care se îndreptau.

— Ce să fie? – zise el. Vreo stație interplanetară a ăloră?

— Nu cred – răspunse Amărășteanu. S-ar auzi muzică.

— Atunci să fie a ălorlalți?

— Nici asta – zise pilotul. S-ar auzi marșuri. Dacă bine-mi dau seama, nu pare a avea lumină proprie. Cred că e mai degrabă luminată de ceva din exterior, ca Pământul. E planetă.

— Ce planetă? Ce vine după Neptun? – întrebă comandantul.

— Nu, nu e planetă din sistemul nostru, nu seamănă, uitați-vă, cu niciuna de pe la noi.

— Da, dom'le, e mai mult pătrată decât rotundă – zise Acioabăniței. Tu ai fost la reciclarea din martie?

— Da, am fost – răspunse pilotul.

— Și nu v-au spus nimic despre planetele astea cubice?

— Nu – zise Amărășteanu. Reciclarea a fost despre orz.

— Păi sigur – făcu Acioabăniței – pe ei îi doare orzul, și noi uite cu ce ne confruntăm. Să-ți spun drept, eu nici n-am auzit despre planetele cubice. Sunt mai bătrân, am prins învățământul cu planete rotunde, dar vouă, ăstora mai tineri, trebuia să vi se spună.

— Am avut la institut un curs facultativ despre ele.

— Și ce v-au spus?

— Ce să ne spună? Că sunt cubice și că nu trebuie să ne temem de ele – răspunse pilotul.

— Aoleu! – făcu Aciobăniței. Înseamnă că e rău de tot. Nouă tot așa ne spuneau la-nceput de O. Z. N.-uri și-ai văzut ce-a ieșit. Ne-au luat ca din oală.

Se uitară înfricoșați la planeta colțuroasă spre care erau atrași ca de-un magnet.

— Să-ncerc să iau legătura cu dâșii? întrebă șovăitor pilotul.

— Știu eu? – zise comandantul. Să nu se interpreteze... Lasă-i mai bine pe ei să ia legătura cu noi.

Dar nimeni nu-i chemă. Ajunseră acum destul de aproape de suprafața ușor vălurită a unei fețe a planetei cubice. Se zăreau deja liniile sinuoase ale râurilor, petele brune și verzi ale ogoarelor, cele albăstrui-lucitoare ale lacurilor.

— Poți să frânezi sau să mă mai gândesc o dată la cine mi-a fost drag? – întrebă comandantul.

— Pot – zise pilotul. Frânele merg.

— Nu se vede nici o localitate – spuse Aciobăniței. N-o fi locuită.

— Și lanurile astea? – arătă pilotul.

— Or fi lanuri sălbatice – spune comandantul.

— Ce fac, aterizez? – întrebă pilotul.

— Dacă tot am venit până aici:

Lăsându-se lin pe cele șase picioare metalice, nava „Romroyce” atinse solul în mijlocul unui câmp înverzit, întins.

— la vezi – zise comandantul – au atmosferă? Pilotul își luă căștile de la ureche, deschise hubloul și scoase capul cu precauție afară.

— Au – anunță el, inspirând. Se poate trăi.

Își dezlegară centurile de siguranță, ieșiră din scaune, deschiseră ușa și puseră scara rabatabilă. Primul coborî comandantul, nu înainte de a arunca priviri cercetătoare în jur.

— Pământ, dom'le, ca la noi! – zise el, încercând cu vârful piciorului solul.

— Și tot orz – spuse pilotul, aplecându-se deasupra firelor răsărite.

— Ai zice că suntem acasă – spuse comandantul.

— Da, numai că vedeți, tovarășe comandant, ce orizont limitat au. Planeta e mult mai mică decât Terra.

— Nici n-o fi planetă, o fi satelit. Satelitul agricol al cuiva. Alo! – strică comandantul. E cineva pe-aici?

Nu se auzi nici un răspuns. O stea roșiatică, mai mică decât soarele, stătea deasupra lor. Comandantul dădu înconjur navei, care semăna cu o combină gata de secerat, apoi se așeză la umbra ei.

— Nici nu-i rău, la urma urmei – zise el, luând un fir de orz între dinți. Să fi avut niște slănină și ceapă, mai că mi-ar fi părut bine că ne-a luat câmpul ăsta. În fond, după atâta muncă, avem și noi dreptul la un accident.

EPISODUL 4.

FARMECUL DISCRET AL NEȘTIINȚEI

Trecu un sfert de ceas. Pe câmpul ușor curbat din cauza volumului redus al planetei necunoscute nu se arăta nimeni.

— Nu ți se pare că te simți mai ușor? – întrebă comandantul Aciobăniței. Uite, am acum impresia că nu-s mai greu decât eram pe vremea când intrasem ucenic la uzinele „Odobleja”.

— E și normal – răspunse pilotul Amărășteanu. Planeta fiind mai mică, scade și gravitația.

— Bine, bine, scade gravitația – spuse comandantul —, dar de ce să scad și eu?

Pilotul îl privi cu respectuoasă uimire.

— Cum de ce? Greutatea dumneavoastră o simțiți în funcție de mărimea forței gravitaționale.

— Să-ți spun drept, că suntem numai noi doi și cine știe dacă vom putea pleca vreodată de-aici – zise mai încet comandantul – eu niciodată n-am înțeles prea bine cum vine cu gravitația asta. Să nu mă judeci greșit: formula o știu, teoretic cunosc chestia, am și predat-o odată, la seral; însă eu vorbesc de fenomen în sine. De unde vine, dom'le gravitația, poți să-mi spui?

— Din cauza forței magnetice a Pământului, corpul dumneavoastră este atras...

— Ete, scârț! – făcu Aciobăniței. Da' magnetismul de unde vine? Cine-l provoacă?

— Tovarășe comandant, vă rog frumos – se înroși deodată pilotul —, dumneavoastră cred că vreți să-mi verificați nivelul ateist-științific... Nu e cazul, să știți... pot dovedi, sunt fiu de țărani simpli, cu carte, pentru mine teoria lui Oparin e sfântă,

adică nu sfântă, nu acesta e cuvântul, ci corectă, o teorie corectă... la un moment dat, în spațiul primar, sub acțiunea descărcărilor electrice, conglomerate de molecule...

— Lasă, dom'le moleculele, că nu despre asta e vorba! – se răsti comandantul, sculându-se într-o rână. Parcă eu nu sunt fiu de țărani! Sunt fiu de țărani și mai simpli ca ai tăi, simpli de tot! Toți suntem fii de țărani, c-altfel cum am fi ajuns în spațiu? Eu vorbeam cu tine ca de la om la om, să-mi explici și mie cum vezi tu anumite treburile...

— Și dacă eu explic ca om și dumneavoastră receptați ca să mă scuzați, comandant?

— Nu este cazul – spuse Aciobăniței, luând o mină jignită. Pilotul îl mai privi o dată bănuitor, apoi spuse:

— Sincer să fiu, tovarășe comandant, există anumite fenomene, gravitația, de pildă, cu justete adusă de dumneavoastră în discuție, sau învârtitul în neștire pe aceeași orbită, care, analizate băbește, până la capăt, sunt inexplicabile. Cum se-nvârt sateliții, știu. De ce, cu ce scop; cui folosește asta, mie-mi scapă. Plus că mai există cazul acela ciudat din Galaxia Gutenberg unde în jurul unui satelit pitic, nenorocit, se-nvâрте o întreagă planetă.

— Da, dom'le – se-nsufleți comandantul – sunt atâtea probleme nesoluționate, că dacă stai să cauți mereu la ele, te apucă damblaua! Drept să-ți spun, nu știam că gândești atât de bine. Ai făcut la zi sau la seral?

— La seral – răspunse pilotul. La zi n-am putut, iar la nocturn nu mai erau locuri.

— Dom'le, se ridică la seral niște generații, mai mare dragul! – spuse entuziast comandantul. La zi sunt numai d'ăștia, tocilari, iar la nocturn, ce să mai vorbim!... Dacă nu poți să-i bagi omului mințile în cap ziua, crezi c-o să reușești noaptea? E un experiment nereușit, după părerea mea; și degeaba vrei tu...

— Ia stați puțin! – făcu pilotul, ascultând. Se-aude ceva. Comandantul ciuli urechile. Se auzea într-adevăr un zgomot crescând, un fel de duduie. După un minut, îi zăriră și sursa.

— Ei, drăcie! – exclamă comandantul.

De după un pâlc de salcâmi din capătul lanului cu orz se ivi, venind spre ei, un tractor.

EPISODUL 5.

TRACTORISTUL

Când tractorul ajunsese cam la treizeci de metri, uimirea celor doi pământeni, în loc să scadă, spori: la volanul autovehiculului nu stătea nimic care să sugereze o ființă extraterestră, nimic din ceea ce văzuseră pe Marte, pe Venus sau pe video, ci pur și simplu un om ca ei, poate puțin mai mic. Se vede treaba că uimirea eroilor noștri era pe deplin împărtășită și de conducătorul tractorului care, uitându-se la strălucitoarea navă „Romroyce” și la siluetele pământenilor, rămase pur și simplu cu gura căscată. Trecură astfel câteva clipe lungi. Niciunul din ei nu îndrăznea să facă sau să spună ceva. Comandantul Aciobăniței avu chiar impulsul să se-ntoarcă și să se refugieze în goană în navă, dar își aduse aminte de repetatele instrucțiuni în care li se atrăsese atenția că orice întâlnire de gradul trei, dacă e bine condusă, poate contribui la sporirea prestigiului stației în cosmos, nemaivorbind de evidentele avantaje materiale ce pot apărea dacă se ajunge la ideea unor schimburi. Așa că, învingându-și teama viscerală, își dresе glasul și spuse tare salutul cosmonauților de pretutindeni:

— Tot învârtindu-vă!

— Să trăiți - răspunse tractoristul.

„Hait! - gândi Aciobăniței. Țsta n-a fost în spațiu, nu știe saluta. Sau poate nu vrea”.

— Suntem de pe Terra - spuse el mai departe - și milităm ca orice planetă, fie ea mai mare sau mai mică, să se-nvârtă în jurul cărui astru dorește. Dumneavoastră pentru ce militați? Cel de la volan păru că se gândește câteva momente, apoi răspunse:

— Ce să facem?

— Să militați! Dumneavoastră nu militați?

— Ba milităm, dar nu tot timpul.

— Parc-am fi nimerit iarăși la noi - șopti comandantul către pilotul Amărășteanu, apoi zise tare către tractorist: Nu vă supărați, ce planetă este aceasta?

— Planeta Mediocrilor - răspunse omul.

— Planeta Mediocrilor? N-am auzit de ea - zise Aciobăniței.

— Nu e de mirare - spuse tractoristul. Suntem complet marginalizați.

— Puteți coborî puțin? - întreabă comandantul. Venim de pe Pământ, nu vă fie frică.

Tractoristul șovăi o clipă, apoi opri motorul și sări de pe scaun jos în lan, apropiindu-se prudent.

— Aciobăniței Ion, comandant de navă – spuse Aciobăniței, întinzând mâna. El e tovarășul meu, pilotul Amărășteanu Vasile.

— K. M. 273 – răspuse tractoristul, dând mâna.

— Am fost luați de un câmp de accelerație spontană incontrollabilă – spuse Aciobăniței – și ne-am rătăcit, nimerind aici. Din ce sistem solar, din ce galaxie face parte planeta dumneavoastră?

— Nu știu, sincer să vă spun. Eu mai mult cu... – făcu tractoristul, arătând orzul,

— Frumos orz! – zise comandantul.

— Da, anul ăsta a ieșit ca lumea – spuse K. M. 273.

— Cu cât dați kilogramul? – întrebă Aciobăniței.

— Nici asta n-aș putea să vă spun exact. Tovarășii mei de la sediu se ocupă cu preturile.

— Locuiți mulți pe planetă?

— Destui – răspuse tractoristul.

— Văd că semănăm – spuse comandantul. Avem, din câte se pot observa, aceeași structură: nas, gât, urechi, trunchi, mâini, picioare.

— Asta m-a mirat și pe mine când v-am zărit – zise K. M. 273. Noi credeam că suntem singuri în Univers.

— Care noi? – întrebă Aciobăniței.

— Noi, mediocrii – răspuse tractoristul.

— Dar toți sunteți mediacri pe planeta asta? – întreabă Amărășteanu.

— Bineînțeles, dacă trăim aici! – spuse K. M. 273. Voi, dacă trăiți pe Pământ, nu sunteți toți pământeni?

— Și cum v-ați dat seama că suntem de altundeva?

— După navă – zise tractoristul. Noi n-avem așa ceva.

— Voi nu puteți zbura? – zise Amărășteanu.

— Avem vreo trei avioane, dar sunt mai mult în reparație.

— Femei aveți?

— Nu-i o problemă – răspuse tractoristul.

— Și cum trăiți? Cum sunteți organizați?

— De trăit, trăim cum putem, dar de organizat suntem organizați foarte bine. Asta ne și face să rezistăm, pentru ca altfel solul e cam sărac.

EPISODUL 6. DISCUȚIA CONTINUĂ

— Vasăzică, mediocri... - medită comandantul Aciobăniței.
Asta înseamnă că nu gândiți prea mult?

— Nuuu - răspunse tractoristul. Cum să nu gândim?!
Gândim de ne trec sudorile, dar gândim greșit.

— Înțeleg - spuse comandantul. Nu gândirea vă lipsește, ci finalitatea ei.

— Cum ați spus? - făcu tractoristul.

— Că de gândit gândiți, dar nu prea știți de ce gândiți - zise Aciobăniței.

— Cam așa ceva, eu oricum nu mă prea pricep - spuse tractoristul. Eu, dacă-mi fac datoria, n-am treabă, sunt liniștit.

— Dar ați încercat să gândiți nu numai individual, ci și-n grup? Unde-s doi, gândirea crește spuse pilotul Amărășteanu.

— Păi numai în grup gândim - răspunse tractoristul. Avem cursuri de gândire, marțea și joia.

— Totuși, nu-mi vine să cred - spuse comandantul Aciobăniței. Chiar toată lumea e mediocră aici la voi? Nu e unul mai răsărit?

— Păi dacă ar fi, nu l-am ști noi? - zâmbi sceptic tractoristul. Suntem o mână de oameni, ne cunoaștem între noi. Credeți că nu ne-am bucura să se ridice unul și să zică, măi băieți, uite cum gândesc eu... Dar se înalță careva? Nici pomeneală!

— Și femeile sunt mediocre? - întreabă Amărășteanu.

— Femeile sunt mediocre rău de tot - răspunse tractoristul. O ecuație nu pot face.

— Și copiii?

— Copiii sunt mediocri, da-s drăguți. Copii, ce poți să zici...

— Ați spus c-aveți trei avioane - zise comandantul. Pe astea cine le-a proiectat, cine le-a construit?

— Niște extramediocri - spuse tractoristul. Au nimerit la noi, așa ca dumneavoastră, întâmplător, acum vreo sută de ani, probabil din cauza unor defecțiuni. Au tot încercat ei să le repare, să poată pleca de unde-au venit, dar n-au reușit. Eu nu i-am mai apucat, dar îmi spunea tata ce triști erau că trebuie să rămână aici. Au vrut să ne-nvețe măcar să construim și noi aparate de-astea, și-au bătut capul ani în șir. Credeți că s-a prins cineva? Nimeni! Tuturora le era o milă de ei! Vă dați seama în ce chinuri groaznice au murit toți șase? Nici o ființă

inteligentă lângă ei! Acum avioanele sunt ruginite, se joacă puștii și femeile prin ele.

Comandantul și pilotul se uitară speriați unul la altul.

— Dar ce, se pleacă greu de la voi? – făcu Aciobăniței.

— Eu nu țin minte să fi plecat careva și nici tradiția noastră orală nu pomenește așa ceva. A mai căzut unul o dată cu o farfurie zburătoare – spuse tractoristul —, dar n-a mai avut ce face: aici a murit, ca sculer-matrișer.

— Să zicem că nu putem pleca – făcu tot mai palid comandantul. Dar viața cum e aici, cum se trăiește?

— Din partea asta, să n-aveți probleme – spuse tractoristul. Viața e minunată, trăim foarte corect. Dacă o să vă faceți treaba bine, n-o să vă-ntrebe nimeni de ce nu sunteți mediodri.

EPISODUL 7.

LA CANTINĂ

În clipa aceea, peste întregul lan, plutind în forță, se auzi apelul: „Toată lumea la masă!” Cei doi pământeni tresăriră, uitându-se în jur.

— Ce-a fost asta? – întrebă comandantul Aciobăniței.

— E difuzorul nostru cu rază lungă de acțiune – spuse, neascunzându-și mândria, tractoristul. Patru ani am muncit la el, da’ te scoală și din morți. Veniți și dumneavoastră, e ora mesei, o să-i cunoașteți și pe alți tovarăși de-ai mei.

Tractoristul o luă înainte. Cei doi pământeni, după un schimb îngrijorat de priviri, porniră după el. K. M. 273 urca în cabină, așteptă până Aciobăniței și Amărășteanu se cățărară pe una din treptele laterale de acces și porni tractorul, întorcându-l spre un dâmb din capătul lanului. Motorul duduia îngrozitor, se gripa, hârâia, scotea fum.

— Cam mediodru motorul! – strigă Amărășteanu spre cabină.

— Da, da, e bun, merge! – răspunse tractoristul, săltând cu însuflețire în scaun.

Ajunseră pe culmea dâmbului. De-acolo pământenii noștri zăriră de cealaltă parte, jos în vale, un soi de hangar lung, de lemn, spre care se îndreptau din toate părțile zeci de bărbați voinici, scunzi, stăpâni pe soartă, și mame și copii și fete mediodre drăguțe, cu basmale multicolore fluturând în vânt. Bătrâni erau mai puțin, în schimb toți erau foarte vâjnoși.

— E cantina noastră, cantină fruntașă – spuse tractoristul când ajunseră lângă hangar. Acum trebuie să vă duc responsabilului.

Sări jos din cabină și se apropie de un mediocru blond, tânăr, caro se spăla la o cișmea.

— Salut, măi PQ paișpe! – zise tractoristul. Unde-i responsabilul?

— Cred că la ciorbe – răspunse blondul. Da' ce-ai cu el?

— Am găsit în orz doi extramediocri – zise vesel tractoristul.

— Prost să fii, noroc să ai – zise blondul. Te-ai învățit de-o liberă. Ai putea astăzi să-mi dai mie prăjitura.

— Da' ce, tu mi-ai dat-o atunci când i-ai găsit p'ăia trei în porumb? – făcu tractoristul, apoi se-ntoarse spre cei doi pământeni care așteptau stânjeniți mai în spate: Pofțiți încoace, vă rog!

O luară printre cișmele spre un grup de cazane masive în jurul cărora roboteau câțiva mediocri îmbrăcați în halate albe. Cei veniți de la câmp îi priveau curioși și cu vie simpatie pe eroii noștri care, cu un cap mai înalți decât toți, se vedeau cât rolo că nu sunt de prin partea locului. În special femeile și fetele mediocre îi urmăreau cu coada ochiului și șușoteau între ele, ba chiar una mai îndrăzneată, pistruiată, strigă în urma lor „Găliganii”, atrăgându-și însă o palmă zdravănă după ceafă din partea unui mediocru morocănos, îndesat, probabil soțul sau vreun responsabil, în hangarul uriaș, comandantul Aciobăniței văzu în treacăt numeroase mese și lavițe din scânduri acoperite cu hârtie albă, curată, farfurii și tacâmuri de aluminiu și gândul îi fugi înduioșat spre nunta lui întâmplată cu-atâta timp în urmă într-un sat din Teleorman, tot într-un cadru asemănător, pe vremea când nu era decât instructorul cercului de rachetomodele din localitate, unde o și cunoscuse pe nevastă-sa, Gica, fată simplă, sănătoasă, din părinți sărmani, rachetomodelista nr. 1, Number one, cum îi plăcea lui s-o strige. „Number one, ia vino-ncoace și spune-mi tu cine-a fost Țiolkovski” și Gica venea... Eh, alte vremuri, el evoluase rapid, de la rachetomodele la rachete, de la rachete în Cosmos, în imponderabilitate. În imponderabilitate fusese făcut comandant, nu se putea plânge. Și uite acum unde ajunsese: la mediocri.

EPISODUL 8.

RESPONSABILUL

Tractoristul se opri lângă un omuleț rotofei, chel, cu ochelari pe nas, care ședea pe un scăunel lângă una din oalele acelea uriașe și tocmai gusta cu precauție dintr-un linguroi.

— Să trăiți, tovarășe responsabil! – zise tare tractoristul.

Mă iertați că vă deranjez, dar am prins în orz doi extramediocri.

Responsabilul își ridică privirea din linguroi și se uită pe deasupra ochelarilor la cei doi pământeni, apoi la tractorist.

— Din ce brigadă faci parte? – îl întreabă el pe K. M. 273.

— Din brigada a cincea – răspunse tractoristul.

— Și-atunci ce căutai la orz? – zise responsabilul cu un licăr de triumf în pupile. Brigada a cincea trebuia să fie la ovăz.

— M-au trimis după bujii la bază, s-au stricat șase tractoare – răspunse K. M. 273.

— Astea-s cioace, măi – zise responsabilul. Pe mine nu mă duci. De la o vreme, de când se dau libere, toți umblați după extramediocri. Acuma ai vrea și tu să stai o zi cu burta la soare, ai?

— Păi, după lege, aș avea și eu dreptul... zise șovăitor tractoristul.

— Legea noi o facem, noi o schimbăm, să-ți fie clar – zise responsabilul.

— S-a schimbat cumva între timp? – întreabă K. M. 273.

— Încă nu – spuse cu oarecare regret responsabilul. Hai, du-te, ai prima duminică liberă. Și să nu te mai prind în orz când trebuia să fii în ovăz, că te mut cu prima ocazie la insecticide. O umbră de spaimă trecu pe chipul tractoristului care salută și plecă. Responsabilul atârână linguroiul alături pe un suport, își scoase ochelarii aburiți de ciorbă, și-i șterse, îi puse înapoi pe nas și privi spre pământeni.

— Ș i voi, măi băieți – spuse el într-un târziu, cu oboseală în glas – cum mama dracului ați nimerit tocmai aici? Ce să fac eu cu voi? De unde sunteți?

— De pe Terra – răspunse comandantul Acioabăniței.

— Măi băieți, nu știu unde vine asta, da' aici la noi se muncește, nu glumă. Ce știți să faceți?

— Noi suntem cosmonauți – răspunse Acioabăniței – noi...

— Noi suntem mediocri – îl întrerupse responsabilul – și tragem de ne ies ochii de dimineață până seara. Să nu-mi

spuneți că știți zbura, mersi. La noi zboară păsările, insectele și patru zmee. Restul muncim.

— Și noi știm să muncim – spuse pilotul Amărășteanu. De pildă, eu pot oricând să conduc un tractor, de-acolo m-am ridicat.

— Tractoriști avem destui – spuse responsabilul. Toți vor mai nou să se facă tractoriști, parc-a dat strechea-n ei. S-au prins că e mai ușor pe patru roți decât pe două picioare. Nu de tractoriști, ci de cosași avem nevoie. Știți cumva să cosiți? Oameni v-ați face.

Comandantul și pilotul se uitară descumpăniți unul la altul,

— Sau dacă v-ați pricepe la tinichigerie – continuă mediocrul – încă ar fi o treabă. Ducem mare lipsă de tinichigii. În clipa aceea de responsabil se apropie o fetișcană rumenă în obraji, cu un bust zdravăn, extramediocru.

— Tovarășe responsabil – ciripi ea cu vioaie familiaritate, nu fără să se uite pe furiș la pământeni – să mai pun ceva în ciorbă?

— Da – zise comandantul fără să întoarcă privirea —, mai pune niște apă, mai avem doi la masă.

EPISODUL 9. POFTĂ BUNĂ!

După ce sfârși de supravegheat personal câteva mici operații de dregere și conturare pe deplin a gustului ciorbei, aruncând cu mâna lui câțiva pumni de pătrunjel proaspăt în domolul clocot final, responsabilul le făcu semn celor doi pământeni să-l urmeze, îndreptându-se spre uriașul hangar unde așteptau, frumos așezate la mese și jucându-se nerăbdător cu lingurile de aluminiu, ființe mediocre. La apariția lui, clinchetul vesel încetă și se așternu o respectuoasă liniște.

— Aveți aici doi extramediocri – spuse cu același glas jos, morocănos, responsabilul. Până se va vedea ce e cu ei, va rog să-i primiți în colectiv, să-i ajutați să se integreze rapid modului nostru de viață, să-și depășească tracul inerent ajungerii pe o nouă planetă și așa mai departe. Aveți experiență în acest sens, parcă și anul trecut ați primit un saturnian, nu?

— Da – răspunse mulțimea.

— Mai e aici? Unde e? – întreabă responsabilul.

— La insecticide – spuse mulțimea.

— Vedeți, deci s-a adaptat – zise responsabilul. Să-i tratați în așa fel încât, pentru început să se simtă ca acasă. Cam asta ar fi. Sunt întrebări?

— Unde vor dormi? – se auzi o voce din fund.

— Deocamdată suntem la amiază, mai e până să se pună această problemă – spuse responsabilul. Și nu înțeleg, dacă aceasta e o problema reală, de ce o ridici numai dumneata singur, de ce n-o ridică toată lumea?

— Unde vor dormi? – întreabă mulțimea.

— Acolo unde se doarme: în dormitor. Se vor aduce încă două paturi. Altceva?

— Altceva nimic – spuse mulțimea.

— Atunci, poftă bună! ură responsabilul și, fără să mai scoată o vorbă, se-ntoarse pe călcâie și se îndepărtă.

Cei doi pământeni rămaseră în picioare, pradă privirilor curioase a mai bine de o sută de perechi de ochi mediocri. Comandantul Aciobăniței simți că-l încearcă aceeași senzație de stinghereală ca atunci, demult, în tinerețe, când la un curs de perfecționare fusese scos brusc la tablă să rezolve un raport dificil între randamentul muncii cu gravitație și randamentul muncii cu imponderabilitate și din buzunarul din spate al pantalonilor îi căzuse, spre stupoarea comisiei, un „Paris-Match” vechi.

— Pofțiți aici, vă rog – spuse un mediocru slab, în vârstă, trăgându-se și făcându-le loc lângă el pe banca de scândură. Aciobăniței și Amărășteanu se așezară.

— Imediat o să vă aducă și farfurii și tacâmuri – spuse mediocrul în vârstă – și, dacă doriți, pot să vă dau ardeiul meu iute. Știți, eu am probleme cu... și arată spre stomac.

— Vă mulțumesc – spuse încet comandantul Aciobăniței —, sincer să fiu, îmi place ardeiul iute.

— Pofțiți și ardeiul meu – spuse deodată, de peste masă, cu simplitate, o mediocră tânără, pistruiată, însă nu urâtă.

— Vă mulțumesc, o să-l dau tovarășului meu, și lui îi placezise Aciobăniței.

Mediocrul în vârstă se aplecă spre vecinul lui din dreapta, îi sușoti ceva la ureche, iar acesta, la rândul lui, făcu la fel cu vecinul său. Ca urmare a acestor șoapte și murmure neclare întinse în tot hangarul, în fața pământenilor începură să sosească, dați din mână în mână, zeci de ardei iuți. Înaintea acestei emoționante dovezi de simpatie, comandantului

Aciobăniței aproape că-i dădură lacrimile. „Măcar dac-am fi avut niște pixuri sau niște brichete, să le dăm și noi”, gândi el cu amărăciune.

— Suntem de-a dreptul copleșiți... nu trebuia... – spuse încet Aciobăniței către mediocrul în vârstă – ați renunțat toți la ardei pentru noi... sunteți foarte drăguți...

— Nu vă faceți probleme. Noi toți suferim cu stomacul – șopti mediocrul – nu putem mânca ardei iute.

EPISODUL 10. CIORBA

În timp ce ardeii iuți continuau să se îngrămădească în fața celor doi pământeni, fetișcana mediocră zdravănă, pistruiată, ce părea a fi bucătăreasă, se apropie de hangar și lăsa eroilor noștri două linguri și două furculițe.

— Cuțițe nu se dau? – întrebă încet comandantul Aciobăniței pe mediocrul în vârstă, după ce fetișcana se depărtă.

— Cui prodest? – răspunse surâzând cu tristețe bătrânul mediocrul. Ce să tăiem?

— Ș tiți latină? – spuse uimit pilotul Amărășteanu. Se face aici latină?

— O, nu – răspunse senectul mediocrul. Când eram mic, tata, care era pândar, a prins un extramediocrul căzut pe lotul de căpșuni. Pe vremea aceea extramediocrii nu erau repartizați pe lângă instituții, ca acum, erau lăsați pe lângă familiile care-i prindeau. Tipul găsit de tata știa latina, teorema lui Pitagora, teorema lui Kant-Laplace, teoria literaturii, WM-ul austriac, 4-3-3-ul olandez, mă rog, o mulțime de minunății.

— Și v-a învățat pe dumneavoastră toate astea? – făcu Amărășteanu.

— Eram un copil mediocrul, nu prea s-a prins nimic de mine

— răspunse bătrânul mediocrul. Eram bătă la declinări, la posedări, la parabole. Tot ce-am reținut au fost câteva expresii și proverbe care se potriveau la situația de la noi: „Cui prodest”, „Ex nihilo nihil fit”, „Aut Caesar, aut nihil”, „Vae victis”.

„Eu nici pe astea nu le știu, gândi eu amărăciune pilotul Amărășteanu. La orele de latină din liceu eram la plivit.”

— Ș i ce s-a întâmplat cu extramediocrul? – întrebă Amărășteanu.

— Nimic – răspuse bătrânul. A predat aritmetica la școala de lângă lotul de căpșuni. A predat până-a murit.

Fu adusă, pe un cărucior cu roți din lemn, ciorba. Farfuriile încăpătoare de aluminiu erau trecute din mână-n mână spre fetișcana pistruiată care, eu o mișcare dibace, le umplea până la semnul scrijelit pe interior și le dădea înapoi. Cu prudență, comandantul Aciobăniței cufundă lingura în lichidul roșietic, o duse la buze și gustă: nimic. Nimic deosebit. Avea un gust cu nimic deosebindu-se de alte gusturi obișnuite de ciorbă.

— Ce ciorbă e asta? – întrebă Aciobăniței.

— Ciorba nr. 3 – răspuse tânăra mediocră de vizavi, înfulecând deja cu poftă.

— Și – spuse comandantul răscolind cu atenție prin farfurie

— pe ce bază e făcută?

— Cum pe ce bază? – spuse ușor contrariată tânăra. Pe bază de rețetă.

Comandantul Aciobăniței mai învârti de vreo două-trei ori prin farfurie, căutând un semn caracteristic, vreun morcov, o legumă recognoscibilă, ceva.

— Dar rețeta propriu-zisă – întrebă el – pe ce se bazează în principiu?

La auzul acestor cuvinte, lingurile câtorva mediocri care erau așezați în apropierea pământenilor încremeniră în aer. Tânăra comeseană de vizavi, fără să ridice ochii din farfurie, spuse încet:

— Rețetele nu țin de competența noastră. Noi avem datoria să mâncăm. Și v-aș sfătui și pe dumneavoastră să faceți la fel dacă nu vreți să vă treziți mâine-poimâine cu ciorba nr. 4.

EPISODUL 11. FELUL DOI

De voie, de nevoie, de lehamite și de foame, comandantul Ion Aciobăniței și pilotul Vasile Amărășteanu consumară în cele din urmă, în mod tacit, fără sorbituri pofticioase, ciorba nr. 3, având tot timpul senzația incomodă că nu știu ce înghit. Vădita lor stinghereală nu prea era băgată în seamă de mediocrii din jur, care mâncau grăbiți, parcă mulțumiți cu simplul fapt că pun ceva în gură.

— Mă-ntreb – zise cu glas scăzut pilotul Amărășteanu către superiorul său – ce-o să ne dea la felul doi.

— Felul doi? – făcu mediocra pistruiată. Ce zi e astăzi?

— Marți – spuse surprins Amărășteanu.

— Dacă e marți, e varză – răspuse pistruiata. Luni, marți, miercuri, joi și vineri se dă varză călită. Sâmbătă și duminică ni se rezervă surprize.

— Ce surprize? – întrebă comandantul Aciobăniței.

— Cartofi – răspuse pistruiata. Dar sunt sâmbete când ni se rezervă surpriza să ni se dea tot varză.

Nu peste mult timp fu adusă, într-adevăr, varza. Comandantul Aciobăniței luă hotărârea să nu șovăie și să guste primul din linguroiul de varză pe care trupeșă bucătăreasă i-l răsturnă în castron.

— Nu e rea – își informă el, oarecum ierarhic, subalternul. E călită bine.

— Da – aprobă pistruiata. E călită foarte bine. E un tip special de varză, călită să reziste la ger, la secetă, la orice boală. Fierbe câte 6 ore. Numai noul soi de cartofi mai rezistă atâta. Ca să-i mâncăm la surpriza de sâmbătă, se fierb de vineri și, vă dați scama, asta costă: lemne, personal de supraveghere...

Încet-încet, mai c-o vorbă, mai c-o glumă, comandantul Aciobăniței aproape că termină varza. Nu-și putu da seama momentan dacă e sătul. Cert e că-și simțea stomacul plin. Văzând că pilotul Amărășteanu abia dacă se atinsese de ce avea înaintea, comandantul îi spuse:

— Dacă înghiți, merge, încearcă.

— Cine știe câte-o să mai înghițim – răspuse sumbru Amărășteanu.

Fu adusă apoi în două butoaie apă curată, rece, direct de la izvor, și i se dădu fiecăruia să bea dintr-o cană de tablă legată cu un lanț lung care ajungea până-n capătul cel mai îndepărtat al hangarului. Aciobăniței bău cu plăcere deoarece cana cu lanț îi amintea de copilărie, de satul din Teleorman cu fântâna din centru unde era tot așa, o cană cu lanț căreia el, spirit inventiv de mic, îi făcuse la fund niște găurele aproape de neobservat, în așa fel încât turiștilor care mergeau spre București sau Alexandria (Alexandria din Teleorman) și se opreau însetați la fântâna, să le curgă apa pe haine când duceau cana la buze. Fusese atunci o epocă frumoasă, cu mulți oameni care nu-și dădeau seama că le curge ceva pe haine până nu beau paharul cu lanț până la fund.

EPISODUL 12.

SENTIMENTE GENERAL-UMANE

După ce terminară masa, ieșiră cu toții în fața cantinei. Era o după-amiază frumoasă. Soarele, chiar dacă mai mic decât cel terestru, lumina plinar, încălzindu-le întrucâtva fețele. Fără să-și dea seama, comandantul Aciobăniței și tânăra mediocră pistruiată se desprinseră de ceilalți, luând-o mai în față, pe cărarea dintre barăci. De undeva se-auzea cum se-ncearcă repararea unui difuzor. Aciobăniței se uită cu coada ochiului spre tânăra. I se păru că n-arată chiar atât de derizoriu, c-avea și ea, așa cum privea acum în gol, ceva uman pe chip și că nu era, în ciuda nenumăraților pistruai, tocmai urâtă. Se vedea cât colo că era o femeie pe care te puteai baza la o adică, femeie muncită, care nu se sfia, când era momentul, să pună mâna pe furcă, pe sapă sau pe topor și să-ți dea una-n cap dacă te apropiai prea mult.

— Să facem câțiva pași... - propuse timid comandantul.

— Să nu se interpreteze... - răspunse cu aceeași timiditate tânăra.

— Sunt căsătorit, am copii, prezint toate garanțiile, nu trebuie să vă fie frică - spuse comandantul. Normal, ca tot omul, am avut și eu în tinerețe câteva să le zicem aventuri, dar nu acestea constituiau esențialul activității mele. Am fost și îndrăgostit o dată, „săptămâna oarbă”, cum se spune la noi în popor, dar mi-a trecut, m-a ajutat mult și colectivul...

— Și pe mine m-ajută mult colectivul - spuse cu simplitate tânăra. Cred că dacă n-ar fi colectivul, m-aș îndrăgosti de-o grămadă de ori, ca proasta.

— Chiar astă voiam să vă-ntreb, dacă nu vă supărați - zise comandantul. Dumneavoastră cum rezolvați problemele ce se mai ivesc - cum să zic? - din împărțășirea neașteptată a unor sentimente general-umane?

— Nu înțeleg - spuse tânăra.

— Nici eu nu prea înțeleg, dar simt ce vreau să spun - zise Aciobăniței. Adică, mai clar: dumneavoastră, mediocrii, care observ că aveți o structură moleculară asemănătoare cu a noastră, vă puteți manifesta niște afecțiuni, vă puteți, de pildă, plimba de mână, de talie, de comun acord? Vă puteți îndrăgosti?

— Sunt două probleme deosebite, dacă-mi permiteți - răspunse tânăra. Îndrăgostirea e una, plimbarea de mână, de

talie și de comun acord sunt alte trei probleme pe care noi nu le confundăm. Noi nu sărim etapele, înțelegeți?

— Nu înțeleg – spuse comandantul – dar important e că vă urmăresc. Continuați.

— Să vă dau un exemplu. Să zicem că, prin abstract, noi doi, dumneavoastră și cu mine, am fi atins stadiul în care ne putem plimba de mână. Credeți că dacă ne-am ține de mână până la baraca aceea de-acolo, după baracă ne-am putea lua de talie?

— Cu siguranță, da – spuse Aciobăniței.

— Ei bine, nu! – spuse mediocră. Aici greșiți. Noi doi nu ne putem lua de talie câtă vreme suntem în faza ținutului de mână.

— Și ce ne oprește să depășim firesc această fază? – întrebă comandantul.

— Părinții – spuse tânăra. Numai ei se pot ține de talie și vor veghea ca noi doi să ne ținem numai de mână câtă vreme nu suntem căsătoriți.

— Dar ei, părinții, dacă se pot lua de talie, se mai pot ține de mână? – întrebă Aciobăniței.

— În principiu, da – răspunse tânăra —, dar ce rost mai are să te ții de mână când te poți lua de talie?

— Aveți dreptate – spuse comandantul. Dar cu plimbarea de comun acord cum e?

— Plimbarea de comun acord urmează de regulă după un act care-i implică în egală măsură pe cei doi parteneri: divorțul.

EPISODUL 13. SOMNUL

— Știți ce observ la dumneavoastră? – spuse comandantul Aciobăniței, după câteva clipe de tăcere. Sunteți toți foarte lucizi.

— Asta ne-ar mai lipsi, să nu fim – răspunse tânăra mediocră. Suntem lucizi de mici. Nu vă dați seama ce bine e să fii lucid de mic, să-ți dai seama ce te așteaptă când vei fi mare și, când în sfârșit ești mare, să ți se-ntâmple exact ceea ce credeai fiind un mic lucid!

— Eu când eram mic nu prea eram lucid – mărturisi comandantul Aciobăniței. Eram așa, mai împrăștiat, ca băieții. Visam să conduc o navă, să călătoresc, să văd cosmosul... Culmea e că tocmai asta am pățit: conduc o navă, călătoresc, văd cosmosul.

— Da, dar ați ajuns aici – spuse tânăra. Nu veți mai fi comandant, nu veți mai călători, nu veți mai vedea cosmosul.

— De călătorit, am călătorit destul, cosmosul, cât s-a putut, l-am văzut, însă mi-ar părea rău să nu mai fiu comandant – spuse Aciobăniței. Mă obișnuisem. Dar, mă rog, dacă nu se poate... Nu vreți să luăm puțin loc pe aceeași bancă?

— Doar câteva clipe – răspunse tânăra. Se-apropie ora când trebuie să dormim.

Se așezară. Rămas în urmă, pilotul Amărășteanu dădea târcoale unui tractor cu șenile într-o rână.

— Ciudată banca asta pe care stăm, nu? – spuse Aciobăniței. N-am mai văzut nicăieri așa design.

— Da, e o bancă ergonomică – răspunse tânăra.

— Și trebuie toți să dormiți? – întrebă comandantul.

— Marea majoritate – răspunse tânăra pistruiată. S-a pornit de la constatarea că după prânz ni se face de regula somn. Și-atunci de ce să picotim degeaba? Dormim de-a binelea o oră care ni se adaugă la programul de seară.

— Și cei care, să zicem, nu vor să doarmă?

— Intră la veghe. Dar sunt foarte puțini. Și sunt văzuți prost.

— Mie, de pildă – spuse Aciobăniței zâmbind timid —, nu mi-e somn. Prezența dumneavoastră mă trezește complet.

— Sunteți nou, de-aia – răspunse tânăra. În curând prezența mea o să v-adoarmă complet. Sunt o fată ca oricare n-am nimic deosebit. Și sunt o infinitate ca mine.

— Interesante valori dați dumneavoastră somnului – schimbă vorba comandantul.

— Pentru noi, oricât de ciudat, somnul e esențial – spune tânăra mediocră. Avem adevărați maștri la dormit. Ei pot adormi instantaneu, indiferent de împrejurare sau tocmai din cauza ei. Dar pentru asta trebuie exerciții, antrenament... Noi, ăștia alți, ne mulțumim cu un somn normal, fără vise.

— Și unde dormiți?

— Aici – arată tânăra spre șirul de barăci. Aici sau vara afară, în aer liber, pe câmp, unde ne-apucă goarna. Odată n-am putut să ațipesc, mă durea capul, îmi făcuse curte cineva, și-am ieșit să mă plimb, de veghe. A fost un spectacol fascinant: toată planeta noastră dormea. Vă dați seama? Sute, mii dormind în cele mai variate poziții, neștiutori de nimic și de nimeni. Unde

întorceai capul, dădeai de unul dormind. M-am simțit atunci mândră: nicăieri nu se doarme mai frumos ca la noi.

EPISODUL 14.

PROBLEME GRAMATICALE

— Ș tiți - spuse comandantul Aciobăniței, schimbând vorba - felul cum stăm noi doi aici pe bancă îmi evocă, dacă pot să mă exprim așa, o pagină din adolescență.

— Bineînțeles că puteți să vă exprimați așa - spuse tânăra mediocră. Este chiar indicat să vă. exprimați într-un chip cât mai ales. Ați putea intra în cercul nostru de exprimare aleasă.

— Aveți așa ceva? - întrebă, plăcut surprins, Aciobăniței.

— Bineînțeles. Avem o grămadă de cercuri: de filatelie, de lăcătușerie, de columbofilie, de zootehnie, de îmbunătățiri funciare, de boilere... mă rog, fiecare pe specificul său. Practic, nu e domeniu fără câteva cercuri. Printre ele, și cercul de exprimare aleasă.

— Interesant - spuse comandantul Aciobăniței. Mi-ar plăcea să acționez într-un asemenea cerc. Pentru că tocmai asta voiam să evoc, eu în adolescență, chiar și în tinerețe, n-am avut, vă rog să mă credeți pe cuvânt, timp fizic să învăț să mă exprim ales. Eu unul mai mult cu motorul în patru timp, cu cilindrii, apoi mai târziu cu graficele, cu efectul Coandă, mă-nțelegeți, nu?

— Într-o oarecare măsură, nu-mi sunt total străine problemele dumneavoastră - răspunse tânăra mediocră.

— Ați activat și dumneavoastră în cercul suspomenit? - spuse Aciobăniței. Deoarece văd că vă exprimați într-un fel care nu lasă de dorit.

— La cercul de exprimare aleasă au fost locuri puține și nu am putut să mă-nscriu - răspunse tânăra. Sunt în schimb membră titulară în cercul de exprimare corectă. De pildă - luă ea un aer șăgalnic - știți cum se scrie „Datu-mi-o-ai”? Comandantul Aciobăniței se gândi câteva clipe.

— Sunteți foarte ironică - răspunse el surâzând cu tristețe. Se lăsă tăcerea. Dinspre tractorul cu șenile într-o rână se apropie de ei pilotul Arnărășteanu.

— Deranjez? - întrebă el.

— Dimpotrivă - răspunse comandantul. Ia loc. Tocmai discutăm cu domnișoara... iertați-mă, am cam uitat cum vă cheamă... mi se întâmplă tot mai des în ultima vreme...

— BȚ 3 - răspunse tânăra mediocră.

— Așa, da, tocmai discutăm cu domnișoara BȚ 3 despre activitățile de-aici din timpul liber. Știi ce multe, ce atractive cercuri au? Am putea să ne înscriem și noi într-unul.

— Eu m-aș înscrie pe-o orbită și-aș întinde-o - mormăi, cu privirea în zare, Amărășteanu.

— De ce vorbiți așa - întrebă tânăra BȚ 3, uitându-se la pilot cu vie simpatie. Sunteți tânăr, aveți toate șansele s-ajungeți ca noi. Trebuie numai puțină silință.

— Și dacă nu vreau s-ajung ca voi? - întreba pilotul Amărășteanu.

— E foarte simplu - răspunse tânăra. Dacă nu vreți s-ajungeți ca noi, o s-ajungeți la capătul răbdărilor. E ora de somn. Nu veniți și dumneavoastră?

— Noi am mai sta nițel treji - răspunse comandantul. Oricum, ne-a făcut multă plăcere. Dormiți în pace! Tânăra se îndepărtă spre barăci.

— Știi că nu e rea? - zise comandantul, uitându-se după femeie. N-ai zice că e mediocră.

— Eee - făcu Amărășteanu - toate sunt la fel.

— Nu te știam așa misogin - spuse Aciobăniței. Ai avut pojar când ai fost mic?

Pilotul mi răspunse.

— Auzi, Amărăștene - zise comandantul după un timp - cum se scrie, mă, „datu-mi-o-ai”?

— Cum se-aude - răspunse Amărășteanu.

ULTIMUL EPISOD.

DEFECȚIUNE TEHNICĂ

În orice istorie science-fiction intervine într-o anumită împrejurare un moment când viitorul devine trecut, trecutul devine prezent, iar prezentul... ce să mai vorbim. Ei bine, momentul acela, pentru istoria de față, a sosit. Avem o defecțiune tehnică. Se cuvine, e necesar, se impune, avem obligația să ne luăm rămas-bun de la personajele noastre și de la Planeta Mediocrilor, căci altfel riscăm ca anticipația să ajungă protocronică, iar ceea ce, de comun acord, considerăm a fi la mii de miliarde de kilometri să se afle, spre surpriza noastră, doar la câțiva ani-lumină.

Nu fără regret, desigur, ne vom despărți de oneștii, poate uneori anoștii, dar totdeauna - cel puțin pentru povestitori - simpatici eroi ai Planetei Mediocrilor: le-am fost, cât s-a putut, alături, le-

am împărtășit idealurile, visurile, temerile, adeseori chiar și hrana; ne-am bucurat de succesele lor, am suferit eșecurile lor, le-am cunoscut prietenele, planurile, am fost și noi entuziaști, timizi, vigilenți, am luat și noi Cuvântul și l-am transformat în substantiv comun. Și chiar dacă, din motivele cunoscute (diametru mic, aspirație mare), orizontul Planetei Mediocrilor este mai apropiat, mai îngust decât cel pământean, nu o dată ne-am imaginat, împreună cu personajele noastre, că el este la nivelul întregii Terra.

Considerația arătată lumii pe care o părăsim din motive tehnice se răsfrânge implicit și asupra aceluia care ne-a fost sprijin și îndreptar deopotrivă, pe tot parcursul drumului: Cititorul. În clipele grele, la El ne-am gândit. Când șovăiam, la El ne-am gândit. Poate doar uneori, la o beție de cuvinte, să nu ne fi amintit de El, dar atunci am fost convinși că se gândește El la noi.

Iar dacă vreodată i-om fi greșit cu ceva, îl rugăm să ne creadă că n-avem decât, parafrazând, o scuză: și noi am fost pe Planeta Mediocrilor!

SFÂRȘIT